https://www.ssrg-sds-fds.ch/online/tei/ZH/SSRQ\_ZH\_NF\_I\_1\_3\_175.xml

## 175. Mandat betreffend Ausweisung aller fremden Hausierer, Landfahrer und Krämer aus dem Zürcher Herrschaftsgebiet 1539 Juli 2

Regest: Bürgermeister und Rat der Stadt Zürich erneuern ihr Mandat bezüglich der fremden Hausierer, Landfahrer und Krämer, deren Wegweisung aus dem Zürcher Herrschaftsgebiet sie bereits in ihrem gedruckten Grossen Mandat verordnet hatten, um die Landbevölkerung vor Verschwendung und unnötigen Kosten zu bewahren. Da sie nun jedoch davon erfahren haben, dass diese Anordnung bisher nur ungenügend eingehalten wurde und die Bewohner der Landschaft den fremden Krämern teilweise sogar gegen Entrichtung einer jährlichen Abgabe die Dorfgerechtigkeit eingeräumt und weiterhin Waren von ihnen gekauft haben, erneuern sie hiermit ihr Mandat und erlauben den Meistern der Zunft zur Saffran, diese Urkunde allen Vögten und Amtleuten auf der Landschaft vorzuzeigen und die fremden Händler, wenn sie solche antreffen, zu vertreiben oder die Amtleute um deren Bestrafung und Wegweisung zu ersuchen. Die jährlichen Abgaben, die einige Dörfer von den fremden Händlern entgegengenommen haben, werden für ungültig erklärt. Von diesem Mandat nicht betroffen sind auswärtige Kleinhändler, die sich ordentlich in den Dörfern niedergelassen haben, den Vögten den Eid geleistet haben und die erforderlichen Abgaben entrichten. Diese dürfen ihr Gewerbe weiterhin betreiben. Die Urkunde wird der Zunft zur Saffran zur Verwahrung übergeben. Die Aussteller siegeln mit dem Sekretsiegel der Stadt Zürich

Kommentar: Die Verordnungen gegen fremde Händler im Herrschaftsgebiet der Stadt Zürich intensivierten sich ab der Mitte des 16. Jahrhunderts. Wie aus dem vorliegenden Mandat hervorgeht, war ihre Durchschlagskraft aber vielfach nur begrenzt. Die Hintergründe für die Bemühungen der Obrigkeit lagen einerseits im Bestreben, die in der Zunft zur Saffran organisierten, einheimischen Krämer vor Konkurrenz zu schützen, andererseits aber auch in der prominent von der Zürcher Pfarrerschaft vertretenen Kritik an einem als Verschwendung angesehenen Konsumverhalten, das sich auch in der zeitgenössischen Almosengesetzgebung und ihren Massnahmen gegen fremde Bettler und Landstreicher niederschlug (Bächtold 1982, S. 241).

Zur Zunft zur Saffran vgl. deren Zunftbrief des Jahres 1490 (SSRQ ZH NF I/1/3, Nr. 47).

Wir, burgermeyster unnd rath der statt Zürich, embiettend allen unnseren oberunnd unndervögten, richtern, weybeln, amptlüthen unnd geschwornnen inn unnseren herrschaften, lannden, gerichten unnd gepietten allennthalben gesëßen unnd wonhafft, denen diser unnser brief fürkompt, unnseren gruss, geneygten unnd gnëdigen willen unnd alles guts zuvor unnd darby zuvernemmen, wiewol wir verrugkter jaren inn unnserem trugkten großen mandat¹ zů wolfart, frommen unnd nutz gemeyner unnser lanndtschafft, damit vil unnützer, überflüssiger kostligkëyt, hoffart unnd üppigkëyt, das alles zů verderbung dess ge- 35 meynen, armmen mans reycht, abgestellt, ouch dem gmeynen volgk vil guts unnd gëlts (das alles an unnütze, unnotwändige märtzlery, so die frömbden krämer unnd lanndtfarer alleyn uff ein schyn und betrug, meer dann vor ye gsëchen unnd brucht worden, inn dise lannd fürend, verwenndt wirt) erspart werden unnd wir alle destbas by huss belyben unnd die eltteren ire kynd inn rechter, eerlicher, nutzlicher unnd husslicher kleydung, verwaltung unnd ordnung beheben möchten, gar getrüwer unnd vätterlicher meynung, uff begär der [al]aten ab der lanndtschafft, sölliche grischenneyger, husierer, lanndtfarer unnd frömbde krämer, tütsch unnd weltsch, uss unnd von unnserer lanndtschafft unnd oberkeyt

verwisen unnd inen by verlierung irer hab unnd kraams verbotten, nit meer inn unnseren herrschafften, gerichten ald gebietten, heymlich noch offennlich, veyl zehaben ald ire kräm wäder inn hüseren noch sunst uffzethun, sunder stragks durchziechen unnd unns ungesumpt zelassen, kompt unns doch für, das söllichem nit geläpt, sunder inen ettwa durch dfynnger gesechen unnd nammlich ettwa ze jar ein geltli inn ettlichen flegken alss für dess dorffs gerechtigkeyt von inen genommen unnd darby wider unnser eerbar ansechen feyl zehaben unnd ir märtzlery zetryben vergonnt unnd erloupt werde, das unns billich beduret.

Unnd habend darumb, den unnseren eyner frommen lanndtschafft zů eeren unnd ze guttem gedacht, unnser mandat der frömbden krämeren halb alles synes innhalts unnd vermögens ernüweret, bestättet unnd zu crefften bekennth, ouch zu meerer hanndthabung dessselben, den erbaren meystern von der krämer zunfft vergonnt unnd erloupt, das sy disen brief unnseren vögten unnd amptlüthen yetz unnd hernach, so digkest es not wirt, anzoygen unnd wo sy gemëlter lanndtfareren, husiereren unnd frömbden krämmeren, was waar ald hanndtierung sy joch yemer trybend ald fürend, innen werden unnd die inn unnseren herrschafften unnd lanndtschafften beträtten unnd erfaren, das sy dann dieselben durch gepott unnd gwaltsammi, ouch mit wüssen unnserer vögten unnd amptlüthen, wol anfallen, uff unnd hynweg tryben unnd die amptlüth umb straaff unnd abwysung söllicher krämeren, ouch umb schutz unnd schirm diser unnser erkanntnuss anruffen unnd sy nyenan getulden söllind unnd mögind. Wir wellend ouch söllichen schilling oder das gëltli, das man inen unnder eym schyn einer dorffsgerëchtigkeyt abnimpt, hiemit gënntzlich aberkennth haben, das nyemand, wër joch der syge, söllichen schilling unnderstande zenemmen unnd wider diss unnser gepot nützit zehanndlen ald zeerlouben.

Doch hierinn lutter vorbehalten, ob sich ettwa eyner oder meer inn unnd uff unnser lanndtschafft hußhäblich nidergelassen hetten ald fürer niderlassen, die dorffs gerëchtigkeyt erkoufft, ir eygen füwr unnd rouch den vögten geschworen hetten unnd alss anndere unnsere underthanen mit iren dorffsgnossen stüren unnd brüchen, lieb unnd leyd lyden wurdent, das die hierinn nit vergriffen sin, sunder füg unnd gwalt haben söllend, ire krämli zübeschynen unnd zübewärben unnd sich zübetragen, wie annder biderblüth, von meysteren den crämeren unnd sunst mengklichem daran unverhyndert, all gefärd vermitten.

Inn urkund diss brieffs, den wir gedachter krämer zunfft mit unnser statt angehengktem secret insigel verwaret geben hand, des nechsten mittwuchs nach sanct Peter unnd Pauls tag, nach Cristi gepurt gezelt tusent fünffhundert dryssig unnd nün jare.

[Vermerk auf der Rückseite:] Mandat von wegen die fremden kremer unnd landfareren [Vermerk auf der Rückseite von späterer Hand:] Actum S Peter und Paul anno 1539

Original: StAZH W I 6.2.15; Pergament, 36.5 × 29.5 cm (Plica: 7.5 cm); 1 Siegel: Stadt Zürich, Wachs, rund, angehängt an Pergamentstreifen, gut erhalten.

Edition: QZZG, Bd. 1, Nr. 326.

- <sup>a</sup> Beschädigung durch Falt, sinngemäss ergänzt.
- $^{1}\,\,$  Gemeint ist das Grosse Mandat des Jahres 1530 (SSRQ ZH NF I/1/11, Nr. 9).